# **Declaration and Power of Attorney for Patent Application**

#### 特許出願宣言書及び委任状

## **Japanese Language Declaration**

#### 日本語宣言書

下午の氏名の発明者として、私は以下の通り宣音します。	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、私書箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載され た通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出題している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であると(下記の名称が複数の場合)信じています。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	FLUORINE-CONTAINING ELASTOMER AND
	VULCANIZED MOLDED ARTICLE
上記発明の明細書(下記の欄でx印がついていない場合は、 本書に添付)は、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□	was filed on June 28, 2000 as U.S. Application No. or PCT International Application No. PCT/JP00/04239

私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細費を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。

(該当する場合) \_\_\_\_\_ に訂正されました。

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

and was amended on \_\_\_

(if applicable)

私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されると おり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務が あることを認めます。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.

## **Japanese Language Declaration**

#### 日本語宣言

私は、米国法典第35編119条(a)-(d) 項又は365条(b) 項に基さ下記の、米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定している特許協力条約365(a) 項に基ずく国際出顧、又は外国での特許出顧もしくは発明者証の出顧についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している。本出顧の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

に基ずく安明が全て真実であると信じていること、さらに故

意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第 18編第1001条に基ずき、罰金または拘禁、もしくはそ

の両方により処罰されること、そしてそのような故意による 虚偽の声明を行なえば、出顧した、又は既に許可された特許

の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごと

く宜智を致します。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365 (b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

		20/6/1000	ടെ ന
183676/1999	Japan	29/6/1999	💹 🛘 Yes No
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)	ありなし
2000-86667	Japan	27/3/2000	🛛 🗆
(Number) (Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)	Yes No	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)	Yes No ありな
、私に、第35届米国 国特許出顧規定に記載さ	と典119条 (e) 項に基いて下記の米 ∶れた権利をここに主張いたします。	I hereby claim the benefit unde 119(e) of any United States below.	r Title 35, United States Code provisional application(s) list
(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出題日)	(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出版日)
国特許出版に記載されが協力条約365条(c) た、本出顧の各請求範 第1項又は特許協力条 許出顧に関示されてい 以降で本出顧書の日本	典第35編120条に基いて下記の米 と権利、 又は米国を指定している特許 に基づく権利をここに主張します。ま 田の内容が米国法典第35編112条 的で規定された方法で先行する米国特 ない限り、その先行米国出願審提出日 国内または特許協力条約国際提出日ま た、連邦規則法典第37編1条56項	I hereby claim the benefit unde 120 of any United States applic International application design below and, insofar as the subject this application is not disclosed International application in the paragraph of Title 35, United State duty to disclose information as defined in Title 37, Codewhich became available between application and the national of	cation(s), or § 365(c) of any Pernating the United States, list of matter of each of the claims in the prior United States or Pernature of the provided by the fittes Code, § 112, I acknowled which is material to patentable of Federal Regulations, § 1 een the filing date of the prior to material to paternature.
での期間中に入手され で定義された特許資格 示義務があることを認	の有無に関する重要な情報について開 職しています。	this application.	2
で定義された特許資格	の有無に関する重要な情報について開 職しています。 (Filing Date) (出題日)	this application.  (Status)(patented, pending, aba (現況:特許許可済、係属中	ndoned)

and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

### Japanese Language Declaration

#### 日本語宣言

委任状: 私は下記の発明者として、本出顧に関する一切の 手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登録番号を明記のこと)

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をす

ること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

(Supply similar information and signature for third and

subsequent joint inventors.)

John H. Mion, Reg. No. 18,879; Thomas J. Macpeak, Reg. No. 19,292; Robert J. Seas, Jr., Reg. No. 21,092; Darryl Mexic, Reg. No. 23,063; Robert V. Sloan, Reg. No. 22,775; Peter D. Olexy, Reg. No. 24,513; J. Frank Osha, Reg. No. 24,625; Waddell A. Biggart, Reg. No. 24,861; Louis Gubinsky, Reg. No. 24,835; Neil B. Siegel, Reg. No. 25,200; David J. Cushing, Reg. No. 28,703; John R. Inge, Reg. No. 26,916; Joseph J. Ruch, Jr., Reg. No. 26,577; Sheldon I. Landsman, Reg. No. 25,430; Richard C. Turner, Reg. No. 29,710; Howard L. Bernstein, Reg. No. 25,665; Alan J. Kasper, Reg. No. 25,426; Kenneth J. Burchfiel, Reg. No. 31,333; Gordon Kit, Reg. No. 30,764; Susan J. Mack, Reg. No. 30,951; Frank L. Bernstein, Reg. No. 31,484; Mark Boland, Reg. No. 32,197; William H. Mandir, Reg. No. 32,156; Brian W. Hannon, Reg. No. 32,778; Abraham J. Rosner, Reg. No. 33,276; Bruce E. Kramer, Reg. No. 33,725; Paul F. Neils, Reg. No. 33,102; Brett S. Sylvester, Reg. No. 32,765; Robert M. Masters, Reg. No. 35,603, George F. Lehnigk, Reg. No. 36,359, John T. Callahan, Reg. No. 32,607 and Steven M. Gruskin, Reg. No. 36,818.

· 查想送付先	Send Correspondence to:  SUGHRUE, MION, ZINN, MACPEAK & SEAS, PLLC 2100 Pennsylvania Avenue, N.W. Suite 800  Washington, D.C., 20037-3213
直接電話連絡先:(名前及び電話番号)	Direct Telephone Calls to:
	(202)293-7060
唯一または第一発明者名	Full name of sole or first inventor Hideya SAITO
発明者の署名 日付	Inventor's signature Date  Hideya Saito 5/11/2001
住所 注稿	Residence Settsu-shi, OSAKA 566-8585 JAPAN
私杏箱	Citizenship Japanese JDX  Post Office Address C/O Yodogawa seisakusho, DAIKIN INTISTRIES, LID., 1-1, Nishihitotsuya, Settsu-shi, CSAKA 566-8585 JAPAN
第二共同発明者	2 Full name of second joint inventor, if any Tetsuya HIGUCHI
第二共同発明者 日付 住所	Second inventor's signature  5/11/2001  Letsuya Higuchi.
国籍	Residence Settsu-shi, OSAKA 566-8585 JAPAN
私客祭	Citizenship Japanese  Post Office Address C/O Yodogawa-seisakusho, DAIKIN INUSTRIES, LTD., 1-1, Nishihitotsaya, Settsa-shi, OSAKA 566-8585 JAPAN

Page 3 of 4

# **Japanese Language Declaration**

### 日本語宣言1

第三の共同発明者の氏名 (故当する場合)	3	-100	Full name of third joint inventor, if any Satoshi KOMATSU
同第三発明者の署名 日	िं		Third inventor's signature Date 5/11/2001
住所			Satortie Vomeloo
GE ##			Residence: Settsu-shi, OSAKA 566-8585 JAPAN
郵便の宛先			Citizenship Japanese JDK
			Postoffice address C/c Yodopawa-seisakusho, PAIKIN INVERRIES, LID., 1-1, Nishihitotsuya, Settsu-shi, OSAKA 566—8585 JAPAN
第四の共同発明者の氏名 (該当する場合)	4	·UD	Full name of fourth joint inventor, if any Takayuki TANAKA
関第四発明者の署名 日	付	-	Fourth inventor's signature Date
住所			Takayuki Tanaka 5/11/2001
<b>ID</b> 98			Residence O Settsu-shi, OSAKA 566-8585 JAPAN
郵便の宛先			Citizenship Japanese JPK
·			Postoffice address c/o Ycobogawa-seisakusho, PAIKIN INXSTRIES, LID., 1-1, Nishihitotsuya Settsu-shi, OSAKA 566-8585 JAPAN
第五の共同発明者の氏名 (該当する場合)			Full name of fifth joint inventor, if any
	िं		Fifth inventor's signature Date
住所			Residence
国籍			Residence
郵便の宛先			Citizenship
			Post office address
第六の共同発明者の氏名 (鉄当する場合)			Full name of sixth joint inventor, if any
	付		Sixth inventor's signature Date
生所			Residence
11 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 1			
郵便の宛先			Citizenship
·	6		Post office address